

bonamento:
un an : 780 Lei
un an : 590 Lei
un an : 195 Lei

Tribuna Nouă

Lei ex.

ZIAR POLITIC NAȚIONAL
Apare zilnic la orele 5 dimineață

• REDACȚIA SI •
ADMINISTRAȚIA
Bulev. Regina Maria Nr.
18. Tipografia „Aradul”
...
INSERTII
se primește după tarif în
Administrația ziarului
și la toate agențiile de
publicitate. ...

3 Lei ex.

Politicianii și Camerile Agricole

Arad, 20 August.

În numărul de eri al ziarului nostru am reprodat și resumat părerile jurnalului săesc din Sibiu „Sieburgisch-Deutsches Tageblatt“ pre iinstiția Camerilor agricole și justificare partidelor minoritare și chiar și săesc, — pentru atitudinile lor în fața alegerilor de constituite a acestor Camere. Este cu prea judicios acel comunicat, nu a nu stăruți puțin asupra ce cuprinse în el.

Săii au fost totdeauna un popor sătăcat de cumpărat și măsurat în băie și fapte, pe atât de egoist și să în apărarea drepturilor și priilegiorii lui. Conducătorii lui și-au seama de importanța deosebită, vor avea Camerile agricole într-o național economică a țării, și prin deținutul de bine situația dată, să se atâsa listei celei mai se de cădăcăre la alegerile din urmă. El și-a indicat candidați și dacă nu vor fi putut candidați în schimb persoane cu atât reprezentative, al căror cuvânt trage de multe ori mai mult decât părurile eterogene de suprafață ale mai multor.

Acea superioară înțelegere ce-o bineficează minorității pentru aceste sprijini economice am fi dorit foarte să vedem și la gruăurile opoziției actuale românești. Iată de ce: România este o țară agricolă, și va păstra încă multă vreme astă caracter. Produsele agricole și principalele noastre articole de port. Agricultura este în majoritatea covârșitoare, în mâini români, și prin urmare tocmai producția românești este marfa cu care ne prezentăm pe piață universală. A acestei ramuri de proiecte o atenție deosebită, este dată tuturor guvernelor. Interesele noastre naționale economice de a îngaja din toate puterile noastre astă de producție, se ridică pe orice considerații politice interne, într-o ocrotirea acestor interese ști, au fost create Camerile Agricole, la organismul lor ar fi buit să între tot ce avem noi mai și distins, specializat în această materie, — fără deosebire de loare politică. Aceasta a fost enția și a legiuitorului, și, pe călă, guvernul nu a fost strință de teren unui aranjament potrivit cu rătele din opoziție. Intenția patriotică nu a fost apreciată și eleasă de opoziție. Astfel, după ce foarte bine spune ziarul săesc, că această opoziție divizată și disciplinată, poartă viața că înțeleg electorală pentru alegerile constituire a Camerilor Agricole să a amestecat atâtă patimă populară.

Pentru a ne echilibra balanța nastră comercială va trebui să poftim la maximul producția agricolă. Nu perdem din vedere, că România-Mare exporteză mai puține reale decât România mică, penăcă și a sporit populația consumă și producția agricolă prin reformă nastră, a scăzut.

Camerile Agricole sunt chemate să înălță urmările nefavorabile reformei agrare, organizând acest de producție la o stare de înțire superioară celei a gospodăriilor mari, desființate prin expo-

prie. Țărani nostri nu și-a înscris cunoștințele unei cultivări rationale, în sens modern a pământului, să cum se practică la moșii latifundiare. Predându-i prin reforma agrară pământul, nu era deajuns să-i dăm unele și animalele pentru a scoate din acel pământ o recoltă egală celor ce o producea când era în posesiunea marelui proprietar, — ci va trebui să-i învățăm sămânță proprietății cum să lucreze pământul, cum să-l ginoască, să-i procurăm sămânță selecționată, etc. etc.

Afără de aceea aduarea înțănuință și precizarea intereselor țărănimii noastre, va contribui la dezvoltarea și dezvoltarea simțului conștiinței de sine a țăraniului. Plugarul român va deveni nu numai un factor economic mai folositor, ci va deveni și cetățean mai conștient. Acestei chestiuni trebuie să-i dăm toată atenția, fiindcă, după cum se spune, țăraniul este falpa țării. Și atunci când comercianții și industriașii sunt organizați, dând multe rezultate bune pentru ei organizarea în Camere, atunci când muncitorii, — dintre cari cel mai bine trezii la conștiința de clasă, sunt cei industriali în majoritatea românaști, — încearcă să organizează în Camere, după ce au trait în cadrele unor sindicate bine organizate și conduse, ar fi fost o crimă contra ființei noastre de popor, de a lăsa tocmai pe țărani pe care ne bazăm în toate, neorganizat și neridicat la conștiința valoții sale economice.

Este foarte dureroș, că tocmai când vom să stimulăm în țărănimile spiritul de solidaritate facând o operă constructivă de deosebită valoare națională, întărumim când băntuie din toate părțile atâtate cu rente anarhice, unele grupări politice conturbă această munca, transformându-o în luptă politică. Și după ce toate acestea, dinii cari fac această crimă, mai au cuniezanță să se numească apărători ai intereselor plugarilor.

La alegerile pentru Camerile de Comerț și Industrie, precum și la cele ale Muncii, cu siguranță că nu se vor organiza agitații între alegori, precum s'au organizat eu atâtă inconștiință națională, la cele ale Camerelor Agricole.

Cu alte cuvinte partidele din „Opoziția unită“ (aceasta e firma, numirea însă nu corespunde realității), voiesc să țină țărănimia desorganizată, în stare de inconștiință, pentru că nu poate mai ușor folosi ca uneală politică pentru scopurile ei de parvenire.

Aceste Camere Agricole mai au și o importanță practică. Ca îndrepătare ale intereselor agricultorilor ele vor avea ocazie de a da, și guvernele de a primi, cele mai competente păreri în materie agricolă, astfel încât totdeauna interesele adeveră ale țărănimii prin aceste organe (Camerile Agricole) vor fi aduse pe calea cea mai scurtă la cunoștința locurilor în cădere. Acest lucru este necesar mai vârstos azii, când demagogia țărănimului prinde încă, încă vedem intrând în parlament, ca reprezentanții ai țărănimii depuți cari, după cum bine să zis, „cunosc grâu din colivă și n'au văzut fasolea decât în ciorbă“, necum să fie în stare să mai spună o părere competentă pentru apărarea intereselor țărănimiei.

Precum și, eu citor mare fui a toată Sietea, Pelegonie, Sirmie, Lugdunie, tuturora Le-am sădit chilii și schituri, aur mult am dat în dar Din Iver până Tismans, de la noi în Chilandar.

călătoresc prin lume și să poarte răspunsurile — săpă este unealta a marii atunci necesare, a muncii eternă, a muncii de stăpânire a omului asupra pământului, a muncii care în toate zilele răsună în cămăruile eternale ale pământului.

Impreună cu sceputul regului și cu cărja preotului, cu spada ostiașului și cu condeul poetului, ea este vrednică de a fi venerată în genunchi, de a fi proslavă de glasul nostru.

Dar voi nu veți să măciucați, nu veți putea

niciodată și, orășenilor, că de frumoasă și săpă, o mare săpă de argint sub aurul soarelui.

Din italieniește de: A. COTRUS

părtășimilor „Asociaționi“ privitor la modificarea Regulamentelor Asociaționi.

Sâmbătă, în 29 August 1925, la orele 11, a. m.:

Sedință I, cu următoarea ordine de zi:

- Deschiderea adunării generale.
- Inscrierea delegaților prezenți ai despartășimilor.
- Raportul general al comitetului central pe anul 1924.
- Alegerea comisiunilor pentru:

a) examinarea raportului general pe anul 1924;

b) cenzurarea societăților pe anul 1924 și a proiectului de buget pe anul 1926;

c) înscrierea membrilor noui;

d) examinarea proiectelor de modificare a Regulamentelor „Asociaționi“. 1. Regulament intern al comitetului central. 2. Regulamentul secțiunilor. 3. Regulamentul despartășimilor și 4. Regulamentul cercurilor culturale.

e) pentru candidarea președintelui și a membrilor comitetului central pe un perioadă de 5 ani (1925-1930).

Serbările culturale dela Reghin

— Adunarea generală a „Astrei” —

— În intențiește §-ului 22 din statut, membrii „Asociaționi“ pentru literatură română și cultura poporului român „Astra“ se convoca la Adunarea generală ordinată, ce se va întâia în Reghin, în zilele de 29 și 30 August 1925.

Programa adunării:

Vineri, în 28 August 1925, la orele

6 d. a.:

Constituirea cu douăi direcțori ai des-

*) Evenimentele propunerii au să fie înaintate în scris, președintul „Asociaționi“, Sibiu, Strada Șaguna Nr. 6, cu 8 zile înainte de adunarea generală.

NOTE Sapa

— Giovanni Papini —

Voi nu știți că de frumoasă este sapa. Nu puteți să, voi orașenilor, că de frumoasă poate fi o sapă.

O simplă sapă de câmp, o adevarată săpă în cele două mâini ale țăraniului, o săpă năvea răzmată de pietrele zidului, lărgă usă casă plugăru.

O bucată de lemn văzută într-o bucată de fier, o biată bucată de lemn, o simplă prăjina de lemn aspru, tare, de lemn cum se căte. O bucată de lemn abia tăiat, notează, subțiaj de tălău secuili. Necurățit, delustruit: cele două mâini ale săpătorului, cele două măini îngroșate, îngăsite, bătătorite, îi vor da și cu ză, luciu înzestrui vechi, lumina muncii, care învinge murdăria suferirii și a cărăi.

O bucată de fier, o biată bucată de fier pe care foci și săpă îndoit-o și să redus-o în încăpere domestică a țăraniului de-o luminătate de vecă. O săpă bucată de fier, care a fost moale ca alunul, ca și brânsa moale pușa în burduf. O bucată de metal negru, pe care țărani îl face să atracășească la soare ca argintul.

Dar voi nu știți să, nu puteți vedea, orașenilor, că de frumoasă este o săpă. O mare săpă de argint în cele două mâini ale țăraniului, care sărmă pietrele ascunse, ciștigășe rădăcinile bătrâne, țărănumitul uscat, palid, secătuit de securiguri și face iar, ca prin mișcare, negru.

Sapa nu are nevoie de bol inițiator, cum arăgi, nu are nevoie de picior, cum arăgi. Sapa nu cere decât două mâini nodurăsoare, două mâini puternice, hotărîtoare, consacrate; două mâini de același culoare cu pământul, mână la care vinele și ca niște rădăcini cari se suprapună glezii.

Sapa, acasă uneată cu omul venit din pământ, făcută dintr-o bucată de lemn și dintr-o bucată de fier, săpă moșilor și a strămoșilor și pe care mamele și fiicele o poartă când lipesc de-acasă tătău — ceci tătău trebuie să mai

Mândrie unui popor este cultura lui. Multă oameni — de altfel foarte inteligenți și de ispravă — credeau că pentru biblioteca populară nici un trebuia altceva decât cărți de povesti și povestiri de căntece și deschânturi și de amintiri. Prin acestea se devolvi gustul de citire și prin urmare poporul are tot ce i se trebuie.

Officialitatea didactică mergea ceva mai departe. Fiindcă bibliotecile populare se instala în localurile de școală, trimise acolo cărți de pedagogie și de filozofie, a căror soartă era să rămână cu foile necălate.

Nu rare ori auzis pe căte un chiajor sau mic proprietar hotărând copiilor ca să ajungă, sănd vor să mari: care ofițer, care inginer, „Pe astă, fiindcă e prostă, să-l ţin pe lângă mine să-l pun la cornele plăguinii“.

Vremurile s'au schimbat și încă mult. Plugăria n'a mai fac acum cei prosti. Țărani nu se mai mulțumește cu cărțile de basme, povestiri și amintiri. Pentru cultura lui, el cere cărți, care să-învețe de acăpătrâti trebuință în viață, cunoștințe pe care nu le-a putut căpăta în cel puțin cinci ani, că a urmat la școala primară.

Țărani cere cărțioare de agricultură, pomicultură, legumicultură, viticultură, creșterea albinelor, a viermilor de mătase și altel. Întrebă că se să mai publică în Biblioteca populară agricolă; se interesează de revistele agricole pentru popor ca Foata plugărilor. Viața de țară. Câmpul, Cartea

șoferilor. Cere să se întocmească într-un anunț chip calendar pentru folosiții lui.

Grăul este acum mari scumpă. E păcat să se risipească. Să dus vremea când vrednicia secerătorilor se arăta la legatul snopilor: trebuia să apese snopul cu genunchiul, să lege strâns și apoi să trântescă tare de pământ „ca să fie bun la facerea girelor“ (girelor). Acum umbila omul binilor cu snopul, să nu se scutească. Spicle se adună în urma secerătorilor, să nu rămână nul.“ Snopii nu se mai lasă pe câmp, ci se asternă un fol pe blânil și dricul căruiai, se încarcă frumuseții snopii și se aduc seara acasă, ca să i bage sub sopron. Asternându-se fol în căruță, nu se mișă scutură snopii pe deum.

Se zice că în vremea lui Stefan cel Mare a fost o lipă de grău de n'avea oamenii toamna ce să semene. Si sfârșit Stefan Vodă de această odată poruncă să se arătă toate drumurile. Si el că și de răsărit pe acătuia asemenea măndreșe de grău! Astă din grău era risipit pe drumurile. Si iată că se întâlnește Moldova de grău.

Așa ceva ar fi azi cu neputință,

Grăul — mai ales grăul produs de țărani — este amestecat cu semințele unor plante cari cresc de obicei prin semănători și mai toate înforește în luna luncie. Iată căm ce semințe găsim obișnuit amestecate în grău: alac, secară, orz, ovăz, nemijorii de câmp, roșca toamnică, mac, muștar alb, muștar negru, muștar săbătore (rap și săbătore), are doamnei, iarbă putuche sălbătore.

Din zori și pâna în noapte se străduiește omul, fără pic de păsare la ziua de matine.

— Dacă veni cine să te cumpăre pe capul nostru, Doamne fericește! — îi spunea neavăsta, ce te facă?

El ridica brațele vânjoase și urmărește se în sus:

— Păi de ce mi te-a dat Dumnezeu!

Si femeea dădea ce dădea din cap și tăce. Iar omul său își vedea înzestrare de treabă, voioz, nevoie mare, că putea face pe dracu în patru și nu lăsa casa în lipsă.

Si cum pe atunci împăraște un orăș, care nu ierta nimănul să iasă din legea lui Dumnezeu, se înzestrău oamenii pe capete. Dacă se pomenea, ca în poveste, de căte unu, la cine stie căi ani, care să nu fi avut copil în patru și în cinci ani de căsăcie, și căruia i se și tăia capul, ca unei ligioane neînrevinute.

Fiindcă, păsă-mi-te, Craiul duces răsboi crunt, de vremi îndelungă, cu un vecin tenios, care, deși mai tânăr în scaun, nu venise să-i dea vizita de curtenie. Si mare trebuință avea de ostenei zdravreni cu care să ferfenește ostile vecinul fără obraz.

Așa că dela o vrem, căzând mulți voraci în luptă și intrând jalea în multe case, li s'a cam tăiat înima supușilor, văzând stătă mandrește de tinerete zăpădită la zadarice, măceluri.

</div

Publicație generală.

Se aduce la cunoștință dlor alegători ai Camerilor de agricultură, care au fost înscrisi în liste electorale, precum și acei, care vor dovedi prin sentințe judecătoresc definitive a avea calitate de alegător, pentru acese camere, că alegătoare sunt fixate a se face pe ziua de 25 August 1925.

Toți domnii alegători din condițiile de mai sus, urmează să primă certificatul de alegător până în preziua alegerei dela primăria comunei domiciliului, reședinței sau proprietății, care le conferă calitatea, iar în ziua alegerei certificatele de alegător vor putea fi ridicate dela reședința fiecărei judecătorii de ocol.

Votarea se va face la reședința fiecărei din judecătorii: Arad, Buteni, Chișineu, Halmagiu, Ineu, Peșica, Nădlac, Radna, Șiria, după

listele în care este înscris alegătorul și în baza certificatului de alegător.

Operațiunile de votare vor începe din ziua de 25 August orele 8 dimineață și vor continua până la orele 18, fiind prelungite în caz de nevoie până la orele 20.

Conform art. 8 din legea pentru înființarea camerilor de agricultură, votul este obligator; iar acei alegători, care nu se vor prezenta la vot, fără a justifica, din cauză de forță majoră, vor fi amendati de judecătorul de ocol cu o amendă dela 100—500 Lei în folosul Camerei de agricultură și după cererea ei.

Arad, la 14 August 1925.

Președintele biroului electoral central:

Primpreședinte:

Const. C. Simionescu.

Grefier:

I. Dăescu.

Mica publicitate

Se caută o guvernantă, care să cunoască bine limba germană, la doi băieți mici. A se adresa: Strada 29 Decembrie No. 8.

De vânzare o pianină în bună stare, mecanism englez, cu pret convenabil. Bulev. General Grigorescu Nr. 10, Localul Băncii Naționale. (1654)

CONTRA BATATURI folosiți
ANAGALLIN — preparat de
FARMACIA TIBERIU RENYI
vis-a-vis de casa Județului. (1419)

Dela „Căminul Studentesc“ al învățătorilor din județul Arad.

Condiții de primire.

In cămin se primesc elevi fără deosebire de naționalitate cari frecventează vre-o școală din Arad. Cererile de primire pentru anul școlar 1925—26 se pot înainta numai până la 31 August 1925. Cererile au să fie provăzute cu:

1. Ultimul certificat școlar;
2. Extras de botez;
3. Certificat medical;
4. Buletin de revaccinare.

Rugările netimbrate se vor respinge.

Numai până la 31 August 1925 se mai pot înșinua și părinții elevilor din anul trecut, cari mai voiesc și rețin locul și pentru viitor.

Taxa de inscriere: 200 Lei, taxă de întreținere 8000 Lei anual și următoarele alimente: 120 kgr. faină de pâine, 30 kgr. faină mula, 100 kgr. cartofi, 10 kgr. fasole, 12 kgr. unsoare, 50 buc ouă, 5 kgr. zahăr, 6 kgr. ciapă.

Copii de învățător solvesc aceeași taxă de inscriere și 5000 Lei anual.

Prospete precum și alte informații mai deaproape se primesc la Direcția Căminului în Arad, Bulev. Carol I. Nr. 66. (1656)

Comitetul Administrativ.

Reclama e sufletul comerțului

Atelierul de fotografie a lui GEZA NAGY

Francisc Hagyák, lăcătuș Arad, Str. Mărășesti, vis a vis cu Prefectura poliției. Pregătește în soiul acest de meserie ori și ce fel de comenzi s. a.: porți decorative, rolori garduri din fier pt. morminte, grătare de spionaj, mașini de incalzit (cuptoare) din material de prima calitate, confectionate punctual pe prețuri estime. — Primește reparări. (1493)

Apel!

Aducem la cunoștință generală, că ne-a succes a asigura înființarea în orașul Arad a unei fabrici de zăhăr. Succesul îl asigură participarea diferitelor instituții financiare și fabrici cu renume mondial cum este „Banca Românească“, Minele de Cărbuni „Petrosani“ și „Lupeni“, Fății Frîngișan, și „Uzinele Metalurgice Breffel Danieck“ din Praga.

Societatea se va înființa cu un capital de 150 milioane Lei, iar acțiunea este de 500 Lei valoare nominală, fără alte spese.

Dorind a servi și interesele populației din orașul și județul nostru, am intervenit ca să se pună la dispoziția cetățenilor orașului și județului Arad, acțiuni în valoare de 10 milioane Lei.

In consecință invit pe amatori ca să se prezinte pentru subscrieri la Banca Românească Arad, unde se primește până la 25 August 1925.

La subscriri se varsă 30% aderă 150 Lei de acțiune. Restul vărsămintelor se va cere în 2—3 luni. (1660)

Arad, la 18 August 1925.

Primer: (ss) Dr I. ROBU.

Primăria comunei Pâncota.

No. 1559/1925. (1666)

Publicație.

Se aduce la cunoștință generală, că Primăria comunei Pâncota, în ziua de 22 Septembrie a.c. la orele 10 a.m. va ține licitație publică pentru furnizarea alor 16 vagoane lemne de foc calit. I., despicate și bine uscate, necesare primării comunale, școlilor, competenția notarilor și aplicațiilor comunali.

Vadiul de 10% după prețul oferit se va depune în numerar, sau hărții de valoare la Casseria comunei.

La licitație se poate concura numai cu oferte închise și sigilate.

Condițiile de licitație se pot vedea zilnic sub durata orelor oficioase în biroul notarului I comunal.

Licităținea se va ține în conf. cu prevederile art. 72—83 din lege contabilității publice.

Pâncota, la 19 August 1925.

Primăria comună.

Inserții se primesc la Administrația ziarului.

din Bul. Regina Maria Nr. 8, pregătește fotografii de artă, pasteluri și mărcișe fotografice pe prețuri reduse. (1269)

teță, hrănă, drob, pungușă (măzăndă), văcărită, ghizdei, măzăriche, măzăriche cu culciu, sulfina, rușine, fetei (morcov sălbatic), iarbă puturoasă, turță (iplicioasă) vinele, ciulin, plăniță, volbură (rochiță rândunelei), mărgălușe (meiu păsăresc), iarbă sărpelui, grâu prepelite, birsică deasă, ceapa ciorii, iarbă ovazuluit, ovaz sălbatic, etc.

Unele din aceste semințe le poate scoate chiar mașina de trătar; altfel se alege la vănturătoare, la ciur, la trior.

Cu toate că grâu se cumpără „la greutate“, adică cu kilogramul, se cere să fie curat, să fie neamestecat cu alte semințe, cu pământ, pietricele, insecte, și a. Toate amestecările se numesc „corpuș străin“. Ele influențează calitatea grâului și prin urmare și prețul.

Chipul cum se înfășură grâu ia ce privește amestecul cu corpuș străin, să fie neamestecat cu alte semințe, cu pământ, pietricele, insecte, și a. Toate amestecările se numesc „corpuș străin“. Ele influențează calitatea grâului și prin urmare și prețul.

Chipul cum se înfășură grâu ia ce privește amestecul cu corpuș străin, să fie neamestecat cu alte semințe, cu pământ, pietricele, insecte, și a. Toate amestecările se numesc „corpuș străin“. Ele influențează calitatea grâului și prin urmare și prețul.

1. Se ia o probă — să zicem astăzi ca un puian de boabe. Se pune pe o foaie de hârtie, pe o masă. Se alege de o parte grâu curat și de o parte corpuș străin. Se numără și unele și altele și se face apoi proporția la sută.

Să presupunem că am găsit 270 boabe curate și 30 corpuș străin.

Stabilim proporția astfel: dacă la 300 boabe am avut 30 corpuș străin, de la 100 boabe că corpuș străin avem?

300 = 100 de unde: n = 30 × 100 = 10
30 n = 300 = 10

Prin urmare grâu examinat are 10 la sută corpuș străin, gradul lui de puritate sau mai scurt puritatea lui este 90 la sută.

2. În comerțul de cereale corpuș străin se socotește tot la sută, însă pe greutate.

Se ia de pildă o probă de 100 grame. Se aleg corpuș străin, se cântăreasă și greutatea lor se raportează la sută.

Dece le spunem acestea fățanilor.

Pentru că în comerțul de cereale din luna întrăgă se cere grâu curat, cu o amărăție ingăduință de corpuș străin, să zicem 3—4 la sută. Să vorbit și să scriu destul astăzi privitoră despre standarizarea cerealelor.

Prețurile vor obține numai grânele curate, adică bine condiționate. Nimic nu va cumpăra grâne murdare, căci nimic nu va voi să plătescă — de altfel foarte scump — pentru transportul semințelor de buruieni.

Semințele buruienilor numite mai sus, după gustul și culoarea făinii și fac ca pâinei să nu crească. Semințele neghinei dau făină o culoare negricioasă, un gust neplăcut și proprietăți otrăvitoare, din principiu că conține saponină. De aceea trebuie să se îndepărteze neghina înainte de a se coacă.

A. Oprescu

Conferința Micei Intelectuali a Presei

— Lucrările ultimei ședințe. — Ce cuprinde proiectul de statut. — Pentru prevenirea campaniilor de presă tendențioase. —

Ședința se deschide la ora 4 d. a.

Se dă citire proiectului de statut al Micei Intelectuali a Presei, relatat de comisia de organizare alcătuită din dñi: Al. Mavrodi, S. Hrava, Sockici, C. Mille și Kissici.

Proiectul precizează în paragraful I scopurile Micei Intelectuali a presăi și anume de a contribui la adâncirea cunoașterii reciproce a celor 3 popoare: la stabilirea unei colaborări cât mai strânsă între ramurile de activitate publică ale celor 3 țări; la succesul final al eforturilor pacifice ale Micei Intelectuali și la apărarea și consolidarea ordinii nou stabilite prin tratatele de pace.

In paragraful II se stabilește mijloacele practice pentru atingerea acestor scopuri. Mijloacele sunt: călătorii de studii; trimiterea de corespondență specială sau permanentă ai agenților telegrafice și ziarelor, timp de informații și legături postale, telegrafice și telephonice căt mai perfecte.

Mai departe statutul precizează modul de organizare a Micei Intelectuali a presăi. In fiecare din cele 3 state va funcționa un birou național compus din 2 delegați ai presăi, un reprezentant al direcției presei din ministerul de externe și atașații de presă ai celorlalte două state.

Statutul va cuprinde o anexă în care se arată că până la viitoarea conferință a Micei Antante vor continua să funcționeze ca biourii naționale cele trei delegații care au participat la conferință din Sinaia.

Delegația română va funcționa ca birou central până la viitoarea reunire.

Statutul a fost aprobat în unanimitate prin aciamături.

Adunarea aprobată propunea prezentată de delegația jugoslovă prin care se impune fiecărui organizație de presă națională de a lăsa înăuntru societate utile pentru prelăpădarea și combaterea campaniilor, tendențioase: sau sănătoșirea ce să își prostească prea multă povăție și chiar să distrugă nu numai fraternitatea dintre popoarele Micei Intelectuali, ci mai ales, solidaritatea, noțiunea nouă introdusă în științele sociale, de către Leou Bourgeois, președintul Societății Națiunilor.

„Academie Română“ mă înșarcină, să vă primește în incinta aceasta modestă, — ca să sper, că în curând, să aibă un edificiu deosebit de către, să vă urez: bun venit. Asociația noastră, constituită de mișcarea Micei Intelectuali a Presăi, apreciază la jumătate și mai mult de un avânt nou și chiar să devină o presă mondială. Această efortare relevă nu numai fraternitatea dintre popoarele Micei Intelectuali, ci mai ales, solidaritatea, noțiunea nouă introdusă în științele sociale, de către Leou Bourgeois, președintul Societății Națiunilor.

„Prin mișcarea d-tră de solidaritate, săi sărgă cîmpul de activitate al presei, și deci să se învețe să se respecte și să se respecte dreptatea omului“.

al seasele copii, pierit te miri cum, femeia incremenți și ea, pentru toldeanu, răpusă de dorul sătării copii de care n'aușese parte.

iar după ce își duse femeea la casa de veci, omul bun rămas singur cum și nu avu înimă să și ia altă muiere.

Craiul, indușă de nenorocirele celor de veci, omul bun, una după alta, îl iertă, mai ales că tocmai îl se închinase și neobrazatul vecin și se înmulțea lumea în împărtăție ca furpicile.

Ba, ce-i mai mult, erau atâtii copii că nu-i mai încăpau ușile și curtile și spărgau urechile oamenilor cu gălgăia lor.

Nimai bietul om rămase singur și nu mai se duse la muncă. Pentru cîte să muncească? Lui îi ajungea ce-i trimitea o inimă filozomă, ducând-o cum o da Dumnezeu, mai mult mort decât viață.

Însă, delă o vreme, tot uitându-se la scutecile și legănele copiilor de care n'aușese parte, începu să le ia, unele după altele, să le infăsoare și să le măngâie ca și cum ar fi fost copiii lui avea.

Apoi începu să închipeze, din tinere de minte, fețele mititeilor pieriță, măngâindu-se și înveselindu-se fără seamă, după ce brodes, din vîțea ochisorii, gurișele și zâmbetele lor de îngerii.

Când îl aduse de mâncare, cine-i

această mișcare este încororată, cum să ducă, de succes, veți fi însemnat o nouă în evoluția presei, ceia care să îndrepte totodată.

Presele reflectă curentele de idei ale societății, ale unei țări, ale lumii între asigură progresul prin răsp

Declaratiile lui Vasile Goldiș

— Confirmarea relatărilor noastre —

Arad, 20 Aug.

Concomitent cu sosirea lui Ciclo Pop în Arad spre a se documenta asupra cazului Goldiș, secretarul consistorial al eparchiei Aradului a fost avertis să facă declaratii asupra sprijinului ce l-a dat listei pocăiților alegerile pentru Camerile Agricole, declarările solicitate de spiritul public care au înțeles să fie în permanență mistificate de un om politic menținut în viață publică în virtutea inertiei.

Di Vasile Goldiș a făcut declaratii prin intermediul ziarelor minoritare din Arad. Le rezumăm:

1. Di Vasile Goldiș recunoaște că lista sprijinită de dsa, cu semnul coase și secera, are în frunte doi candidați din secta pocăiților.

2. Dsa declară că a fost, este și va fi pentru libertatea confesiunilor. În această parte a declaratiilor a intervenit și inevitabilă indicare a punctelor hotărârilor de la Alba-Iulia pe care dsa le prezintă, în toate ocaziile și drept argument suprem, ca fiind exclusiv crezul politic al dsale. Di Vasile Goldiș a considerat întotdeauna libertatea religioasă ca sfântă.

3. Di Vasile Goldiș nu înțelege amîntul chestiunilor religioase în evenimentele politice.

4. Si, în sfîrșit, dl Goldiș denunță faptul că pocăiții au fost puși pe listă de către tovarășii dsale țăraniști.

Declaratiile de mai sus nu fac decât să agraveze și situația lui Goldiș și a acelora cari sprijină lista pocăiților cu semnul coase și secera. Declarația asupra libertății confesiunilor este un argument piezis care nu are ce căuta în cazul de față. Nimeni nu cere o restrângere a libertății confesiunilor, care n'are nimic de a face cu faptul că secretarul consistorial al eparchiei Aradului sprijină lista candidaților pocăiții. Si dacă e vorba de confesiuni, apoi sectele baptiste nu pot fi considerate printre acestea. Nu e vorba de confesiunile mozaică sau mahometană, cari sunt recunoscute ca atari de legi și de urante. Di Goldiș știe prea bine că pocăiții nu constituesc o confesiune și că ei sunt o cangrenă vocată în organismul bisericilor creștine pe care o amenință cu distrugerea. Di Goldiș mai știe că sectele baptiste,

prin practicile lor dăunătoare organizațiilor de stat, constituie un instrument politic a cărui origine trebuie căutată în concepția acelora cari urmăresc revoluția anarhica socială, societatea ca mai ușor realizabilită pe cale religioasă.

Di Goldiș înțelege prea bine că libertatea religioasă nu suferă nici o jigoire prin faptul înălțării dela onoarele vieții publice, a reprezentanților unor secte disolvante și anarhice, folosirea cerută și de necesitatea siguranții statului.

E de prisos să-i amintim lui Goldiș — dacă dsa se face a nu să — ce sunt pocăiții, ce practice au și ce urmăresc. Si nici nu e vorba de o chestiune religioasă amestecată în evenimente politice. E vorba de ceva mai mult: de măsuri de conservare a Bisericii creștine și a organizației de stat român, perfect aplicabile în cazul de față, când secta pocăiților încearcă să pună mâna pe instituții de stat.

După ce explicațiile de mai sus intr-o formă argumentativă pur judaică, d. Goldiș aruncă moartea în tigani. În subordinar, dsa își spală măinile pur și simplu și denunță pe țăraniști că ei au pus candidatura pocăiților.

Logica lui Goldiș culminează în această ultimă declarație. Nol știm totușt că dsa n'a fost săit de nimene să facă pață cu țăraniști, fiindcă conducerea centrală a naționalilor a dat măină liberă organizațiilor judecătore destinate de-a întări pacea Europei, dar consideră că pactul de siguranță privește numai puterile europene.

Aniversarea milenară a regatului Croat

Belgrad, 17. — Astăzi s'celebrează la Zagreb cu deosebită solemnitate, aniversarea milenară a regatului croat. Înregat oraș a fost povoazat cu steaguri jugoslove și croate. Trenuri speciale aducători corporaționali și numerosi vizitatori evaluați la vreo 50 mi, dintre cari cea mai mare parte a petrecut noaptea prin grădini publice. S'observă delegațiile Sokolilor croați, adu și bulgari și pământ provenind din grădina orfelinatului croat din Illinois.

În scurt: faptul sprijinirii listei pocăiților, este confirmat de însuși dl Goldiș, iar justificările lui nu conțin nici umbră de temeu.

Gravitatea procedeului lui Vasile Goldiș rămâne astfel în picioare. În tata opiniei publice dsa s'a făcut cunoscut de pactizare cu dușmanii bisericii ortodoxe și ai organizației de stat, iar sancțiunile nu vor intîrzi.

INFORMATIUNI

Governu organizează sărbătorirea Suveranului

Cursurile Academiei de Drept din Oradea-Mare

Inscrierile la Academia de drept din Oradea-Mare vor avea loc dela 9-20 Octombrie, inscrierile exceptionale până la 15 Noemvrie dela orele 9-11.

Examenele de corigență și integrale se vor ține dela 15-25 Octombrie, examenele finale de licență dela 20-31 Octombrie.

Inscrierile pentru examene se vor face la decanat dela 9-15 Octombrie între orele 9-11.

Cursurile încep la 27 Octombrie.

Ca în anul trecut va funcționa și acuzația cantina (popota) studenților, la care vor primi masă gratuită (pâine și ciocă) 60 studenți.

Săteni Agricultori!

La alegerile dela 28 August, votați cu toți lista cetățenească cu semnul crucea + plină.

Adunarea Asociației „Astra” la Regină

Prin următorul avis:

Aducem la cunoștință onor. membrii Asociației „Astra”, că am trimis d-lor direcțori ai despărțimenterilor noastre un număr mai mare de certificate de călătorie cu preț redus (15%) la Adunarea generală ce se va ține în Regină, la 29 și 30 August a. c. Cei ce doresc a participa la adunare să se adreseze pentru certificate despărțimenterului la care aparțin, eventual la:

Biroul Asociației „Astra” Sibiu, str. Șaguna 6.

Noui condamnări de comuniști în Bulgaria

RUSCIUK. — Curtea marțială din Rusciuk a judecat eri procesul comuniștilor din Varna.

Au fost condamnați:

Deciu Anghelof la 15 ani închisoare grea și 350.000 leva amendă; Sfetozan Buter la 12 ani închisoare grea și 350.000 leva amendă; Sahar Gabrovski la 12 ani închisoare și 350.000 leva amendă și Stefan Gheorghieff la 10 ani închisoare și 300.000 leva amendă. Alți 19 comuniști la căte 6 ani închisoare.

Biletele seara la casă.

Concertul baritonului Petrescu

Mâine seară la ora 9 se va ține în Palatul Cultural Concertul baritonului Petrescu, cu concursul dreii Honora Luca la pian. Având în vedere programul ales, invităm publicul arădan să participe un număr cât mai mare.

Biletele seara la casă.

Săteni Alegători!

Nu votați lista cu semnul secera și coase, fiindcă este lista pocăiților!

Votați cu semnul creștinesc al crucii.

Un fost ministru agrar bulgar dat în judecată

Sofia, 18. — S'a hotărât ca fostul ministru agrar Tanco Bacaloff să fie dat judecății pe baza legii peatră a statului.

E este acuzat că a avut cunoștință de une tîrile organizațiilor conspirative și că întreține legături cu refugiații politici bulgari, care din străinătate lucrează pentru provocarea revoluției și schimbarea formei de guvernământ.

Pedeapsa prevăzută pentru faptele ce se impută lui Tanco Bacaloff, este moartea prin spânzuratoare în public.

In Viena e liniște

VIENA. — Orașul este complet de liniștit. În cursul zilei nu s'a ajuns la nici un fel de excese. Svonul reprobus de căteva zile după care guvernul federal ar fi dat ordin de concentrarea deținătorilor din armă, pentru apărarea Vienei, se desminte cu tot dinadinsul, de către agenția oficială.

Croaznicul taifun din Japonia

PARIS. — Afărmă din Osaka că un taifun s'a abăut asupra localităților Osaka, Kioto și Imprejurimi, avariind firile telegrafice și inundând mii de locuințe.

Statele-Unite nu vor participa la pactul de siguranță

Washington, 19. (Rid.) — Cercurile oficiale ale Statele-Unite socotă că zvonul participării la pactul de siguranță nu este întru nimic justificat. Da și Statele Unite vor primi invitație, este probabil că o vor refuza, arătând că vor urmări atenție lucrările destinate de-a întări pacea Europei, dar consideră că pactul de siguranță privește numai puterile europene.

Aniversarea milenară a regatului Croat

Belgrad, 17. — Astăzi s'celebrează la Zagreb cu deosebită solemnitate, aniversarea milenară a regatului croat. Înregat oraș a fost povoazat cu steaguri jugoslove și croate. Trenuri speciale aducători corporaționali și numerosi vizitatori evaluați la vreo 50 mi, dintre cari cea mai mare parte a petrecut noaptea prin grădini publice. S'observă delegațiile Sokolilor croați, adu și bulgari și pământ provenind din grădina orfelinatului croat din Illinois.

În scurt: faptul sprijinirii listei pocăiților, este confirmat de însuși dl Goldiș, iar justificările lui nu conțin nici umbră de temeu.

Gravitatea procedeului lui Vasile Goldiș rămâne astfel în picioare. În tata opiniei publice dsa s'a făcut cunoscut de pactizare cu dușmanii bisericii ortodoxe și ai organizației de stat, iar sancțiunile nu vor intîrzi.

La 3 și jum. am ajuns la Arad, trenul a întâzat 2 ceasuri bune, am primit căteva băi de aburi gratuite, am uitat de prânz — toate acestea pentru suma de 70 și cîțiva lei-leftin, nu-i aşe?!?

Dela 4 la 5 am luat o baie, iar acum scriu aceste impresii și le aş mai lungi, dacă culegătorul nu mi ar sta de la spate. Primit deci solemne, că voi mai vorbi despre Chișineul nostru, și aceasta că mai curând.

(n. i.)

la pian... Bide, bine, dar ce distractii „mai serioase”... Cineva, sport, „serbare impreună cu dans până la zori”...

— „Da, am avut parte și de aceste. Nu de mult un bal, ceva mai nainte o serbare cu teatru”. Ce s'a predat? „Năpasta...” Vai de mine, dominoară, în viitor să nu predați cumva ceva din Shakespeare, am excludut ceea ce e cît să-mi săracă.

„Avem și cin-ma, păcat înșă că plouă în el... — Da și de vară, espia grav. „Nu, e acoperit, e de iarnă”, să lămură amabilul interlocutor și adăueră să răsuflare „nu face nimic vom merge cu mantele de plouă în viitor”.

„Dar avem ceva și mai interesant. E orchestra lui Nemehizi, fost locotenent în armată austriacă, care s'a amorezat de o femeie și acum sănătatea împreună cu nevesta, fratele, tatăl, fiul, cununat, etc. etc., într-un local public din comuna noastră”.

Ceva sport faceti dominoară? — „Da, noi facem cricket, iar un alt grup (d.s.) tennis”. Bravo, foarte frumos, am exclamat, și recomandă mai mult sport „dominoarilor și dominoarilor” cari au debutat (îmi închipui, cu mare succes...) în drama grea a lui Caglioglie, mi-am luat rămas bun și am grăbit la gară.

Prin mult, căldură mare, drumuri desfundate și așteptare la gară în bătăla soarelui, după trenul care nu vrea să vină nicidcum. Ce doriti mai bun? ...

La 3 și jum. am ajuns la Arad, trenul a întâzat 2 ceasuri bune, am primit căteva băi de aburi gratuite, am uitat de prânz — toate acestea pentru suma de 70 și cîțiva lei-leftin, nu-i aşe?!?

Dela 4 la 5 am luat o baie, iar acum scriu aceste impresii și le aş mai lungi, dacă culegătorul nu mi ar sta de la spate. Primit deci solemne, că voi mai vorbi despre Chișineul nostru, și aceasta că mai curând.

(n. i.)

(N. Red. Manuscrisul s'a primit Marți în 18 cor. dar din cauze abundente de material nu l-am putut da decât azi).

Ultima oră

Dr. Ștefan C. Pop contra lui Vasile Goldiș

O confuzație a fruntașilor naționaliști. — Acuzele lui Ciclo-Pop și desolidarizarea de la. — Dr. Maniu consultă telegrafic. — Impasul partidului național —

Arad, 19 Aug.

Dela o persoană marcantă din Arad, — al cărei nume din binecuvintare motive il trece sub tăcere, — afișăm următoarele informații cu privire la fierberea ce domnește în partidul național din județ:

— Valurile nemulțumirilor, principale de a cătușuire provocătoare a listei de candidare a opozitionii unite, pentru alegerile Cameril Agricole, au luat proporții nebănuite. Alarmați de aceste stări de lucruri, dl. Stefan Ciclo-Pop a alertat la Arad, unde i s'au confirmat cele auzite.

Dsa a avut o constătuire intimă cu fruntașii naționaliști din Arad, cu care ocazie îa cuvinte aspre și foarte categorice a reprobat cu deosebită indignare toată acțiunea întreprinsă de organizația județeană a partidului național, în legătură cu alegerile dela Camerele Agricole.

Indoeșobi au impresionat profund acuzele aduse de dl Ciclo-Pop lui Goldiș, pe care il învinuiește de a luce sistematic la destrămarea partidului național. Se zice, că dl Ciclo-Pop ar fi aruncat dl Goldiș în față acuză că acesta ar sta în solda dușmanii partidului național din județ.

Mulți dintre naționaliști doresc să știe ceva pozitiv despre crezul acestui Sfinx politic al Aradului, a adăugat interlocutorul nostru.

In tot cazul di Goldiș are serioase motive să poată asculta și dsa, din pricina listei pozate, pentru care lucrează. Așa pătesc oamenii în viața lor de ură și nu de răsuflare.

Declaratiile de mai sus ne ūneam să credem că nu găsim când prevedem un epilog foarte complicat și subțimesc pentru partidul național, pe urma căderii listei opozitionii unite la alegerile Camerele Agricole.

gure iloște Capitalei. Autoritățile nu pot să accepte nici o aducere studentească, iar rectorii sunt autorizați, ca să iee cele mai severe măsuri pentru împedecarea turburărilor studenților.

Rusia și pactul de siguranță

ROMA. — Consulul rus de aici a dat declarare ziarului „Epoca” referitor la pactul de siguranță. Consulul rus declară, că interesul pactului de siguranță, e împedirea apropierea dintre Rusia și Germania și prin aceasta voieac ca pe Germania să aducă în hinterland offensivă diplomatică în contra Rusiei. Rusia în nici un caz nu va lăsa realizarea planurilor să se opună.

Diplomatică

PARIS. — Guvernul g

Oameni de bine

Cu ocazia serbarei dela Gurahonj.

Gurahonj, 19 August.

La serata teatrală aranjată de tineretul din Gurahonj și jur, în ziua de 15 August s-au primit următoarele suprasolvizii:

Dr. Teodor Babuția 90 lei, Iuliu Kuntz 20 lei, Paul Tîrtonea 20 lei, A. Kovacs 20 lei, P. Costin 10 lei, B. Fuchs 80 lei, A. Brauer 60 lei, A. Florea 120 lei, B. Sereban 20 lei, Savu Dorca 100 lei, dr. Z. Rosenthal 100 lei, Constatin Lujan 100 lei, Ed Pollak 500 lei, L. Roth 20 lei, I. Strîthof 40 lei, Col. Kelemen 200 lei, I. Tigan 5 lei, N. Toma 20 lei, K. Mîlos 10 lei, vîd. Molnar 20 lei, dr. I. Costa 10 lei, Daruia I. 40, Inginer E. Câmplean 140, E. Klembara 40 lei, Fabrica de Cement 1000 lei, St. Tudos 79 lei, Pollatsek Ignat 200 lei, Iosif Kias 50 lei, Laza T. 60 lei, I. Stîrba 40 lei, S. Stănișor 40 lei, E. Tomșa 100 lei, V. Drincu 40 lei, V. Cristea 100 lei, și I. Hărduț 50 lei.

Pe această cale aducem mulțumirile noastre domnilor de mai sus care prin obolul lor au grăbit astfel să ne sprijinească în ajunerea scopului nostru de a pune bază fondului „Bibliotecii Teatrale pentru tineret”.

Totodată ne exprimăm adâncă recunoștință față de toți, aceia care prin participarea lor au arătat dragostea ce o nutresc față de manifestațiunile culturale românești, chiar aci unde poste mai mult ca oră unde se simte nevoie.

Dominul dr. Teodor Babuția medic al circumscripției sanitare, Savu Dorca inv. dir., Alexandru Florea preot Iosășel, Petru Costin inv. Iosășel și Nicolae Toma preot Cil, care ca întotdeauna și acum sau arătat demni de încredere publică ca unii cheamă a conduce căte o părțe din destinație neamului, pentru deosebita lor atenție și activitate cu care au finit să contribuiesc la ridicarea nivelului seratei noastre comitetului aranjator le exprimă adâncă recunoștință.

Conservarea pădurilor în Franță

Cu ocazia centenarului Școlii Forestiere dela Nancy

Ministrul agriculturii d. Durand fiind reținut de alegerile departamentale, să căută să facă înainte de celebrația centenarului, să se facă excursii în pădurile apropiate, pentru a se cunoaște pe teren, metodele franceze întrebuintate în cultura pădurilor. Astfel am vizitat pădurile: Amenté și Haye, afectate școlii, pe care practica elevilor.

Franța are azi, o suprafață păduroroasă, de peste 10 milioane hectare din care circa 1.400.000 hect. (18 la sută) aparțin statului, pe când în România acest procent este de 24 la sută.

Ea este geloasă de pădurile ei, pe care le îngrijează cu sfîntenie, deși codul silvic francez nu prevede nici o altă restricție, decât în ce privește de frumusețea pădurilor particolare, adică cu mult mai puțin sever, ca la noi, unde statul intervine la fiecare pas în proprietatea forestieră. Aceasta însă nu împiedică, ca în Franță să nu se facă defrișări, ori despăduriri prin exploatare ne-regulată, cum se întâmplă la noi.

In cultura și exploatare pădurilor școala franceză se inspiră dela istoric, pe care o său, fără a o dirijă.

Exploatarea pădurilor se face pe baza de regenerare naturală, nu prin metode similiști cum se procedeză în alte țări, unde

Pentru comitetul aranjator: Adrian Se- racu judecător președinte, Onorius Costin secretar general, Pavel Iva stud. med. Ioan Bogdan stud. în drept, Virgil Costin stud. în drept, Gerasim Vlad impiegat de misiune și Virgil Toma elev de liceu.

Cor.

Lista cetățenească cu semnul Crucea**Candidații la alegerile Camerilor Agricole.**

1. Dr. Ion Robu, pomicultor și primar al orașului Arad.
2. Axente Secula proprietar și agricultor, comuna Siria.
3. Ioan Frățilă agricultor, comuna Agriș.
4. Haiciu Ion, sătean agricultor, Dambravita.
5. Dr. Sever Ispravnic, mare viticultor și avocat Arad.
6. Dumitru Anastasiu agronom, Arad.
7. Dr. Alexandru Lazar mare agricultor, Chișinău.
8. Hălmăgean, Pavel, sătean agricultor Crocna.
9. Preotul Petru Nemeth agricultor agronom Șeitîn.
10. Dr. Aurel Novac, agricultor și avocat Pececa.

11. Lazar Palcu, mare viticultor Păucota.

12. Dimitrie Micu, învățător agricultor Șeitîn.

13. Conopuy Coloman mare agricultor, Odvoș.

14. Alföldy Paul agronom și directorul reuniunii agricultorilor Arad.

15. Boata Pavel, sătean agricultor, Ineu.

16. Ruja Vasile, sătean agricultor Și-mand.

17. Felix Carol Gantner sătean agricultor, S.-Ana.

pelui Costi, duu Al. Constantinescu, ministru domeniilor, duu C. Opran, administrator Casei Pădurilor și tuturor directorilor școalelor politehnice și silvice inferioare din țară.

După închiderea congresului, congresiștii s'a fotografiat în grup, după care apoi a avut loc un banchet la care au participat atât inginerii silvici cât și personalul silvic inferior cu familiile lor.

Lockoutul din Cehoslovacia

PRAGA. — După comunicarea făcută la Federația lucrătorilor textile din Boemia ne țăsim în față lockout-ului a 47 mii lucrători din întreprinderile textile ale Boemiei, care cer un spor de 20 la sută, revendicare care a fost respinsă de federația antreprenorilor prin 212 voturi față de 100. În consecință astăzi au fost concediați toți lucrătorii, avizati mai dinainte cu două săptămâni astfel încât să înceapătă de 20 August, lockout-ul va intra în vigoare.

„Ceske Slovo” somează guvernul să intervină fără întârzieri, căci altfel se vor rezima și celelalte ramuri ale industriei.

—oo—

Devizele și valuta.

Rădor, 20 August.

BURSA:

Zurich	Deschidere:	Inchidere:
Berlin	12268 75	122 75
Amsterdam	207 80	207 80
New-York	515,50	515 25
Londra	2504 —	2508 50
Paris	2425 —	2420 —
Milano	1860 —	1862 50
Praga	1525 —	1525 —
Budapesta	72,55 —	72,55
Belgrad	922 50 —	922,50
Bucuresti	265 —	265 —
Varșovia	90 55 —	92 50
Viena	72 55 —	72 55

Cursul devizelor București

pe ziua de 20 August 1925.

	Cerute
Paris	9,20
Berlin	—
Londra	951,—
New-York	195,50
Italia	710,—
Elveția	38,—
Viena	27,40
Budapesta	—
Praga	5,78

Valute:

	Cerute	Oferite
Napoleon	735,—	—
Mărți	45 —	—
Leva	135 —	—
Lire otomane	110 —	—
Sterline	930 —	—
Francezi	9 35	—
Elvețieni	38 —	—
Italiani	715,—	—
Draheme	300,—	—
Dinari	340,—	—
Dolari	195,—	—

Marca poloneză	33 —
Coroane austriacă	28 —
“ maghiară	27,50
“ cehoslovacă	5,80

Reclama e sufletul comerțului

Plecarea și sosirea trenurilor în gara Arad.**Plecarea:**

Teiuș	accelerat 0 ³⁵
Teiuș	personal 4 ³⁵
Teiuș	expres 704
Teiuș	personal 12 ⁹⁸
Teiuș	21 ¹⁸
Timișoara	" 110
Timișoara	6 ¹⁰
Timișoara	accelerat 702
Timișoara	personal 10 ³⁵
Timișoara	16 ³⁰
Timișoara	acelerat 19 ²⁴
Curtici	personal 0 ³¹
Curtici	accelerat 6 ¹⁰
Curtici	personal 7 ⁴⁴
Curtici	0 ⁰⁶
Curtici	" 14 ²⁴
Curtici	17 ²⁴
Curtici	expres 23 ³⁷
Brad	personal 7 ⁴⁰
Brad	mot. ajut. 11 ⁴⁴
Brad	personal 16 ¹⁶
Brad	mot. accel. 19 ¹⁰
Oradea-Mare	mixt 3 ²⁰
Oradea-Mare	mot. accel. 6 ²⁰
Oradea-Mare	personal 10 ²⁷
Oradea-Mare	21 ³⁰
Pecica	mot. pers. 5 ¹⁰
Pecica	mixt 8 ⁰⁰
Pecica	mot. pers. 14 ⁰²
Jimbolia	" 18 ⁰⁰
Jimbolia	personal 16 ¹⁵
Otlaca	mixt 15 ⁵⁶

Teiuș	accelerat 5 ⁴⁰
Teiuș	personal 7 ²⁵
Teiuș	expres 16 ⁰⁵
Teiuș	" 23 ²⁵
Teiuș	personal 23 ⁴⁷
Timișoara	4 ¹⁰
Timișoara	9 ⁵²
Timișoara	accelerat 11 ²⁵
Timișoara	personal 15 ²⁷
Timișoara	20 ⁵⁹
Timișoara	acelerat 23 ²⁹
Curtici	accelerat 0 ³⁰
Curtici	expres 6 ³²
Curtici	personal 7 ²⁴
Curtici	" 9 ²³
Curtici	personal 11 ⁵⁸
Curtici	17 ⁰³
Curtici	20 ³³
Brad	7 ⁰⁰
Brad	mot. accel. 8 ^{54</sup}